

ADDENDUM AL CONVENIO ENTRE

**LA COMISION PARA EL INTERCAMBIO EDUCATIVO ENTRE CHILE
Y LOS ESTADOS UNIDOS**

Y

**LA COMISION NACIONAL DE INVESTIGACION CIENTIFICA Y
TECNOLOGICA DE CHILE**

**PARA APOYAR LA FORMACION DE ESTUDIANTES CHILENOS EN
EL AMBITO DE DOCTORADO EN LOS ESTADOS UNIDOS**

En Santiago de Chile, 29 de Noviembre de 2006 entre la Comisión para el Intercambio Educativo entre Chile y los Estados Unidos - en adelante Comisión Fulbright-, por una parte, representado por el Sr. Andrés Bianchi Larré, presidente de la Comisión Fulbright, ambos con domicilio en calle Isidora Goyenechea 2939, oficina 305, Las Condes, Santiago, y por la otra, la Comisión Nacional de Investigación Científica y Tecnológica - en adelante CONICYT - representada por su Presidenta, Sra. Vivian Heyl, ambos domiciliados en Canadá N°308, Providencia, acuerdan celebrar el siguiente addendum.

PRIMERO: Que con fecha 04 de Noviembre del año 2002, las partes suscribieron un convenio de becas para estudiantes chilenos en centros de excelencia universitaria en los Estados Unidos de Norteamérica.

SEGUNDO: Que con fecha 07 de Agosto del año 2003, se hizo un addendum aumentando el número de becas a 15 becas anuales a ofrecer.

TERCERO: Por el presente instrumento, las partes vienen a modificar el citado convenio de la forma como se señala a continuación:





GOBIERNO DE CHILE
CONICYT



1. - Sustitúyase la Cláusula Primera por la siguiente:

CLAUSULA PRIMERA: Aporte de las partes.

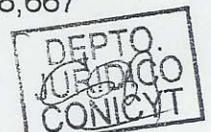
Las instituciones representadas en este Convenio se obligan a:

1.1 COMISION FULBRIGHT

- Difusión del programa de Becas en Universidades en Chile
- Asesoría Postulación On Line
- Orientación a los Seleccionados para obtener Colocación Académica y Liberación de Matrícula y Aranceles---USD \$ 300
- Asesoría Académica Individual a todo nominado (edición en inglés)
- Material preparación Test TOEFL y GRE—USD \$280
- Curso de Orientación Pre-académica en Estados Unidos---USD \$580
- Gastos de llegada---USD \$350
- Gastos para libros---USD \$1,000 anual
- Desayuno de Bienvenida y Orientación Previa a la Partida. USD \$100
- Seguro de Salud contra accidente y enfermedad provisto por ECA, Departamento de Estado de los Estados Unidos.---USD \$600 anual
- Seminario regional Fulbright en USA---USD \$1,000
- Tramitación de visa J-1 —USD \$200
- Tramitación de visa J-2 ---USD \$200 por acompañante
- Seguimiento en los Estados Unidos a través del Instituto Internacional de Educación (en adelante IIE). DS2019 y Seguro.—USD \$1,650

1.2 CONICYT

- Pasajes de ida y regreso a los Estados Unidos, en clase económica, punto a punto. USD \$ 2,000
- Costos de aranceles (FEES) no eximibles y/o impuestos no cubiertos por la Universidad donde el estudiante fue admitido. Rango entre USD \$3,000 y \$8,000 anual
- Asignación de manutención por 12 meses hasta un máximo de 4 años. El candidato recibirá una beca por un año, renovable anualmente, por tres años que no exceda los cuatro años. Rango entre USD \$ 12,480 y \$22,560 anuales.
- En casos excepcionales - según acuerdo de los paneles de evaluación CONICYT /Fulbright- se pagará arancel total o parcial para los becarios que no obtuvieran liberación de matrícula y/o aranceles. USD \$ 28,667 anuales (promedio año 2006).



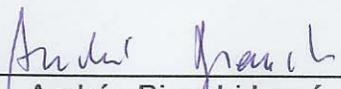
El candidato debe demostrar que no tiene ninguna otra beca que duplique los beneficios.

SEGUNDA: Las cláusulas del Convenio suscrito el 04 de Noviembre del 2002 y el 7 de Agosto del 2003, que no han sido modificadas por el presente instrumento, mantienen plenamente su vigencia

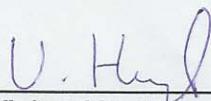
TERCERA: La personería de don Andrés Bianchi para actuar en representación de la Comisión Fulbright para el Intercambio Educativo entre Chile y los Estados Unidos de América, consta del acta de reunión de directorio celebrada el 29 de Septiembre de 2006.

CUARTA: Ejemplares.

El presente addendum se suscribe y otorga en cuatro ejemplares originales, de igual tenor, fecha y validez, quedando cada parte con dos ejemplares.



Andrés Bianchi Larré
Presidente Directorio
Comisión Fulbright Chile



Vivian Heyl
Presidenta CONICYT

